

原廠豐田
空調收

昨天在港舉行首次會議決定

民主協商幾項問題 會議取得共同看法

【本報訊】民主協商委員會第一次會議，昨天下午在華商會舉行。會議由主席李福善主持，出席委員包括毛鈞年、司徒華、李柱銘、廖瑞球、譚惠珠等。會議決定，委員會將分組研究民主協商的各項問題，並將於下月舉行第二次會議。

民主協商幾項問題

會議取得共同看法

【本報訊】民主協商委員會第一次會議，昨天下午在華商會舉行。會議由主席李福善主持，出席委員包括毛鈞年、司徒華、李柱銘、廖瑞球、譚惠珠等。會議決定，委員會將分組研究民主協商的各項問題，並將於下月舉行第二次會議。



民主協商委員會第一次會議，昨天下午在華商會舉行。

德義布變鴻何

敦倫赴程昨

【本報訊】何鴻燜爵士昨天下午由香港啟程，前往倫敦。何爵士此行是代表香港政府與英國政府商討有關德義布變的問題。

十四名水上新娘

新華社港府會接觸

【本報訊】有關十四名水上新娘的問題，新華社與香港政府已開始接觸。據悉，雙方已就此事達成初步協議，並將於近日內舉行進一步的磋商。

首次會議有成果

【本報訊】民主協商委員會第一次會議，昨天下午在華商會舉行。會議由主席李福善主持，出席委員包括毛鈞年、司徒華、李柱銘、廖瑞球、譚惠珠等。會議決定，委員會將分組研究民主協商的各項問題，並將於下月舉行第二次會議。

部分委員會後表示

此次會議氣氛融洽

【本報訊】民主協商委員會第一次會議，昨天下午在華商會舉行。會議由主席李福善主持，出席委員包括毛鈞年、司徒華、李柱銘、廖瑞球、譚惠珠等。會議決定，委員會將分組研究民主協商的各項問題，並將於下月舉行第二次會議。

新華社港府會接觸

均認為應先進行內地再申請來港

【本報訊】有關十四名水上新娘的問題，新華社與香港政府已開始接觸。據悉，雙方已就此事達成初步協議，並將於近日內舉行進一步的磋商。

一警員離奇失蹤

【本報訊】一名駐守地盤的警員，昨天下午離奇失蹤。據悉，該警員是在巡邏時突然消失的，目前尚未有任何線索。

小汽車電視機十一種物品

深圳海關徵收進口調節稅

【本報訊】深圳海關昨天宣佈，將對十一種進口物品徵收調節稅。這十一種物品包括小汽車、電視機、收音機、錄影機、照相機、手提電話機、手提電腦、手提傳呼機、手提電視機、手提收音機、手提錄影機。調節稅的徵收標準為：小汽車百分之二十，其他物品百分之十。

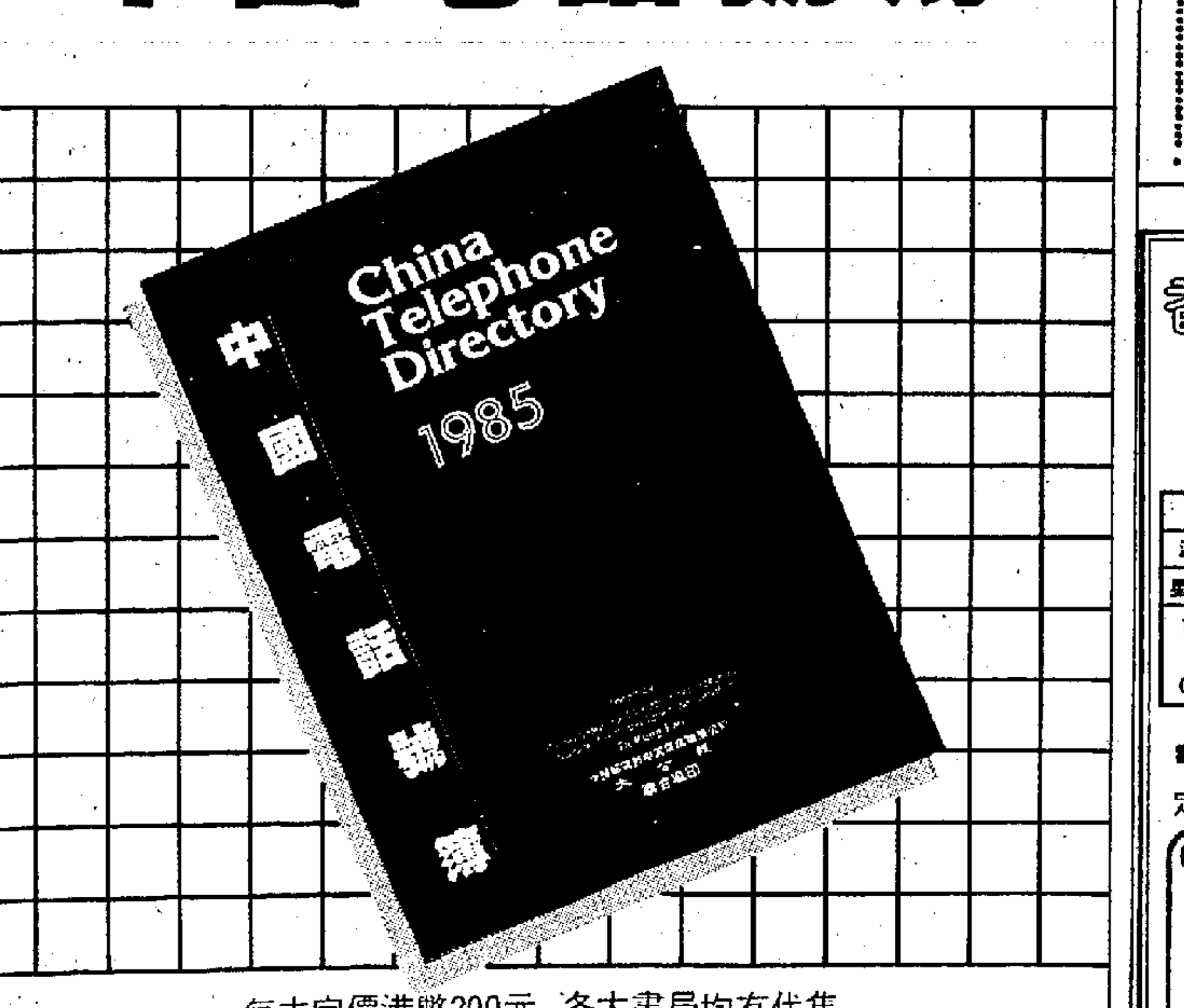
兩官地招標承投

分別位於屯門及元朗

【本報訊】香港政府昨天宣佈，將分別在屯門及元朗兩地招標承投兩塊官地。這兩塊官地的面積分別為一萬平方呎及二萬平方呎，預計將於下月內完成招標。

一簿在手，可助您成中國通！

中國電話號簿



每本定價港幣200元 各大書局均有代售
（中國電話號簿）中英文對照，刊登全國各大中城市主要用戶電話號碼，全部資料由中國郵電部直接提供，絕對權威！
中國郵電部中國電話號簿公司出版 香港大馬路發行
海外經銷：現代中國有限公司 電話：5-737335
本地經銷：亞細亞圖書有限公司 電話：5-62221

香港之海	
定期直航飛機	
七月份逢星期二、日對開	
CA335	CA336
逢星期二、日	逢星期三、日
10:20	11:10
09:20	12:10

歡迎定位，詳情向各大旅行社查詢
定位處：
GO 廣東（香港）旅遊有限公司
電話：5-497194 3-810311-6
香港 海 南 商 會
電話：5-894941
海南中國旅行社 電話：22725
海口市大同路17號
預告：
香港—汕頭
香港—湛江
定期直航飛機，請留意通關日期

外商投資指南·研究中國經濟必備
全書一千二百多頁
二百萬字
彩色圖三百餘幅
鋼板紙彩印精裝
定價H.K. \$350.00
訂購地址：香港九龍德輔道中18號一樓
電話：K-320122-4
歡迎郵購，郵寄費用全免

山西經濟
SHANXI ECONOMY
內容：山西經濟概況，各行業經營發展過程，科學文化教育發展史，經濟區域的生產力分佈，企業、產品選介，旅遊區簡介
定價H.K. \$350.00
訂購地址：香港九龍德輔道中18號一樓
電話：K-320122-4
歡迎郵購，郵寄費用全免

福建中學招生
本校為一所私立中學，設有初、高中部，校址設於廈門。現正招收九十年級新生，歡迎報名。
校址：廈門海山街
電話：8-12345
報名日期：即日起至九月十日止

男子疑被殺
【本報訊】一名男子，昨天下午在元朗被殺。據悉，該男子是在行走時突然被殺的，目前尚未有任何線索。

旅遊業會議 旅外出 途前港香 地內往而

【本報訊】香港旅遊業協會昨日舉行會員大會，討論一九八七年旅遊業發展計劃。會中通過了「一九八七年旅遊業發展計劃」，並決定在明年開始實施。該計劃包括加強對旅遊業的宣傳、提高服務質素、以及發展旅遊業的多元化。

日前再去函房屋司霍德 廠廈聯會反對加租

【本報訊】香港九龍新界區工廠大廈聯合會昨日再次致函房屋司霍德，反對政府加租。該會表示，工廠大廈的租金已經很高，再加租將會對工廠業造成沉重的負擔。該會呼籲政府停止加租，並要求政府對工廠大廈的租金進行管制。

廠廈單位均因折遷換與廠戶 房委會不應漠視五千廠戶權益

【本報訊】九龍新界區工廠大廈聯合會昨日表示，房委會不應漠視五千廠戶的權益。該會指出，房委會的折遷計劃將會對廠戶造成嚴重的影響，包括搬遷、停工、以及損失。該會要求房委會停止折遷計劃，並與廠戶進行協商。

由一九八七年至一九八九年 將建三十三間中學 教署將建三十三間中學 試核評績成中初除廢合配以位學加增 中鎮市新在落座部全間一十建與先率

【本報訊】教育局昨日公佈，由一九八七年至一九八九年，將在全港興建三十三間中學。這三十三間中學將分佈在全港各個地區，以滿足日益增長的中學教育需求。教育局表示，這三十三間中學的興建，將有助於提高中學教育的質素，並為學生提供更多的學習機會。

屯門超額小學校舍 教署計劃改建中學

【本報訊】教育局昨日表示，屯門區的小學校舍已經超額，教署計劃將部分小學校舍改建為中學。這將有助於緩解屯門區的小學教育壓力，並為學生提供更多的中學教育機會。教育局表示，這部分小學校舍的改建，將根據實際需要進行，並會與有關方面進行協商。

私立學校致港督公開信 對教育政策提出意見

【本報訊】香港私立學校聯合會昨日致港督公開信，對政府的教育政策提出意見。該會指出，政府的教育政策存在一些问题，包括對私立學校的歧視、對教育經費的削減、以及對教育質素的影響。該會要求政府停止歧視私立學校，並增加對教育的投入。

保良局擬擴充幼兒教育 申請在各屋邨設幼稚園

【本報訊】保良局昨日表示，擬擴充幼兒教育，申請在各屋邨設立幼稚園。這將有助於提高幼兒教育的普及率，並為幼兒提供更多的學習機會。保良局表示，這部分幼稚園的設立，將根據實際需要進行，並會與有關方面進行協商。

明愛社工作赴穗 助訓弱兒工作者

【本報訊】明愛社昨日表示，將派員赴穗，協助培訓弱兒工作者。這將有助於提高弱兒工作者的專業水平，並為弱兒提供更多的幫助。明愛社表示，這部分工作者的培訓，將根據實際需要進行，並會與有關方面進行協商。

官津校小學各級 將設課室圖書室

【本報訊】教育局昨日表示，官津校小學各級將設課室圖書室。這將有助於提高小學教育的質素，並為學生提供更多的學習機會。教育局表示，這部分課室圖書室的設立，將根據實際需要進行，並會與有關方面進行協商。

《愛的音訊》義演 昨晚在荃灣舉行 善款將捐給非洲飢民

【本報訊】「愛的音訊」義演昨晚在荃灣舉行，所得善款將捐給非洲飢民。這將有助於緩解非洲飢民的生活困境，並為他們提供更多的幫助。義演表示，這部分善款的捐贈，將根據實際需要進行，並會與有關方面進行協商。

中樂團演奏飛天 週末起在各大會堂三場

【本報訊】中樂團將於週末起在各大會堂演奏「飛天」。這將有助於提高中樂的演奏水平，並為觀眾提供更多的音樂享受。中樂團表示，這部分演奏的演出，將根據實際需要進行，並會與有關方面進行協商。

《愛的音訊》義演 昨晚在荃灣舉行 善款將捐給非洲飢民

【本報訊】「愛的音訊」義演昨晚在荃灣舉行，所得善款將捐給非洲飢民。這將有助於緩解非洲飢民的生活困境，並為他們提供更多的幫助。義演表示，這部分善款的捐贈，將根據實際需要進行，並會與有關方面進行協商。

《愛的音訊》義演 昨晚在荃灣舉行 善款將捐給非洲飢民

【本報訊】「愛的音訊」義演昨晚在荃灣舉行，所得善款將捐給非洲飢民。這將有助於緩解非洲飢民的生活困境，並為他們提供更多的幫助。義演表示，這部分善款的捐贈，將根據實際需要進行，並會與有關方面進行協商。

《愛的音訊》義演 昨晚在荃灣舉行 善款將捐給非洲飢民

【本報訊】「愛的音訊」義演昨晚在荃灣舉行，所得善款將捐給非洲飢民。這將有助於緩解非洲飢民的生活困境，並為他們提供更多的幫助。義演表示，這部分善款的捐贈，將根據實際需要進行，並會與有關方面進行協商。

《愛的音訊》義演 昨晚在荃灣舉行 善款將捐給非洲飢民

【本報訊】「愛的音訊」義演昨晚在荃灣舉行，所得善款將捐給非洲飢民。這將有助於緩解非洲飢民的生活困境，並為他們提供更多的幫助。義演表示，這部分善款的捐贈，將根據實際需要進行，並會與有關方面進行協商。

分類廣告

本報分類廣告，內容豐富，刊登方便。歡迎各界人士垂詢。電話：3-7772666。

東華三院

殯儀諮詢服務
熱線電話：3-335261

香港→北京

單程只收 \$800.00
豪華客機
代訂北京酒店

合眾偵探調查事務所

政府註冊 歡迎查詢 絕對保密
旺角彌敦道荷理活商業中心1120室
電話：3-7700245 7700809

分類廣告

本報分類廣告，內容豐富，刊登方便。歡迎各界人士垂詢。電話：3-7772666。

貨車

三噸 四噸 五噸
3-772666

本廠直營大量供應

計算機888, 506H, 2mm Solar
零件機、溫度計、單雙表
Flashing Clock、戒指表、手錶
原廠直營，價格公道。電話：3-414680

日本翻新泥車什貨車

實力，日野10噸由10至15噸卸泥車 \$6,700-
五十鈴SBR, SCR, JCR, 自卸及什貨車特平 全新豐田6至15座麵包車由 \$2,000起 現貨即送
恒達車行 K7600423至 K7154436 K7113833 地址：土庫炮仗街56號地下(停車場沙田)

瑞田有限公司

麵包車 貨車 巴士
九龍紅磡山道26號C地下 電話：3-331872 3-339602 3-348969

協強(直通國內)貨運公司

各埠大小貨車及重型貨車，來往廣東各地區，承運一切貨物及進口貨物，專人代辦出口及報關手續，能即時為客戶提供服務，毋須預約。
地址：九龍彌敦道776-778號利商業大廈602室 3-818311-3

4-10噸

合用
7235161 3-7226349

豐田汽車

現貨全新一九九式豐田汽車(日本)
內有原廠冷氣及收音機
電話：3-7235161 3-7226349

香港交匯

各埠貨車 貨車 巴士
電話：3-7235161 3-7226349

農夫車麵包車

各款現貨 即送車 快捷妥當
駿輝汽車公司 3-361146
太子道292號地下A4

意大利SIVRANA洗潔牌

全自動乾洗設備系列
可直接付運國內各大口岸專人負責國內安裝及維修保養服務充足
零件材料供應及維修管理人員 3-7237929
CABLE: ODWAYSCO TELEX: 41201 ODWAY HX
歡迎國內單位查詢 直接貿易可換供人民幣 結算方便

大公報

請訂閱
電話：3-7235161 3-7226349

發電機

全新油機 柴油機
合地盤工程用
大興行 3-712871 3-712073

PVC梳發皮

花紋多，顏色齊，厚度54"厚
0.8mm適用傢俬手袋，價實貨快。
電話：3-812228
德通國際企業公司

日本全新車輛檢驗儀器全套

KATO 20 噸吊機車現貨
鴻興機械公司 3-388940 0-200161

足部病理反射

按摩流行於歐洲日本台灣
的自然療法不用針灸藥能治癒
全身所有疾病對糖尿病等特效
醫務顧問 謝國強 醫師
地址：九龍彌敦道328A 503號謝國強診所
電話：3-305094

氣空調機

2482 WAKEE HX
3-6058938 5976

金幣

政府金幣 金幣
電話：3-7235161 3-7226349

徵求

徵求 徵求 徵求
電話：3-7235161 3-7226349

中國氣功名家

來港授課
上海中醫學院教授 中國氣功名家 來港授課
地址：九龍彌敦道328A 503號謝國強診所
電話：3-305094

大公報

請訂閱
電話：3-7235161 3-7226349

示表昨坦吳會議業遊旅

退減者遊旅外出

業置心安民居朗明途前港香

多愈來愈則者遊旅地內往而

【本報訊】香港旅遊業協會主席吳志華昨日表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

吳志華表示，香港旅遊業在過去兩年經歷了前所未有的挑戰，但隨著全球旅遊業的復甦，香港旅遊業的前景依然看好。他指出，雖然目前仍有部分遊客因疫情影響而減少，但整體趨勢是向好的，預計未來幾年香港旅遊業將迎來更大的發展。

廠廈聯會反對加租

日前再函房產局司理

稱廠廈單位均因拆遷與廠戶

房委會不應漠視五千廠戶權益

【本報訊】香港九龍新界工業大廈發展商聯合會（廠廈聯會）日前再次致函房產局司理，強烈反對房產局擬定的加租方案。聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。

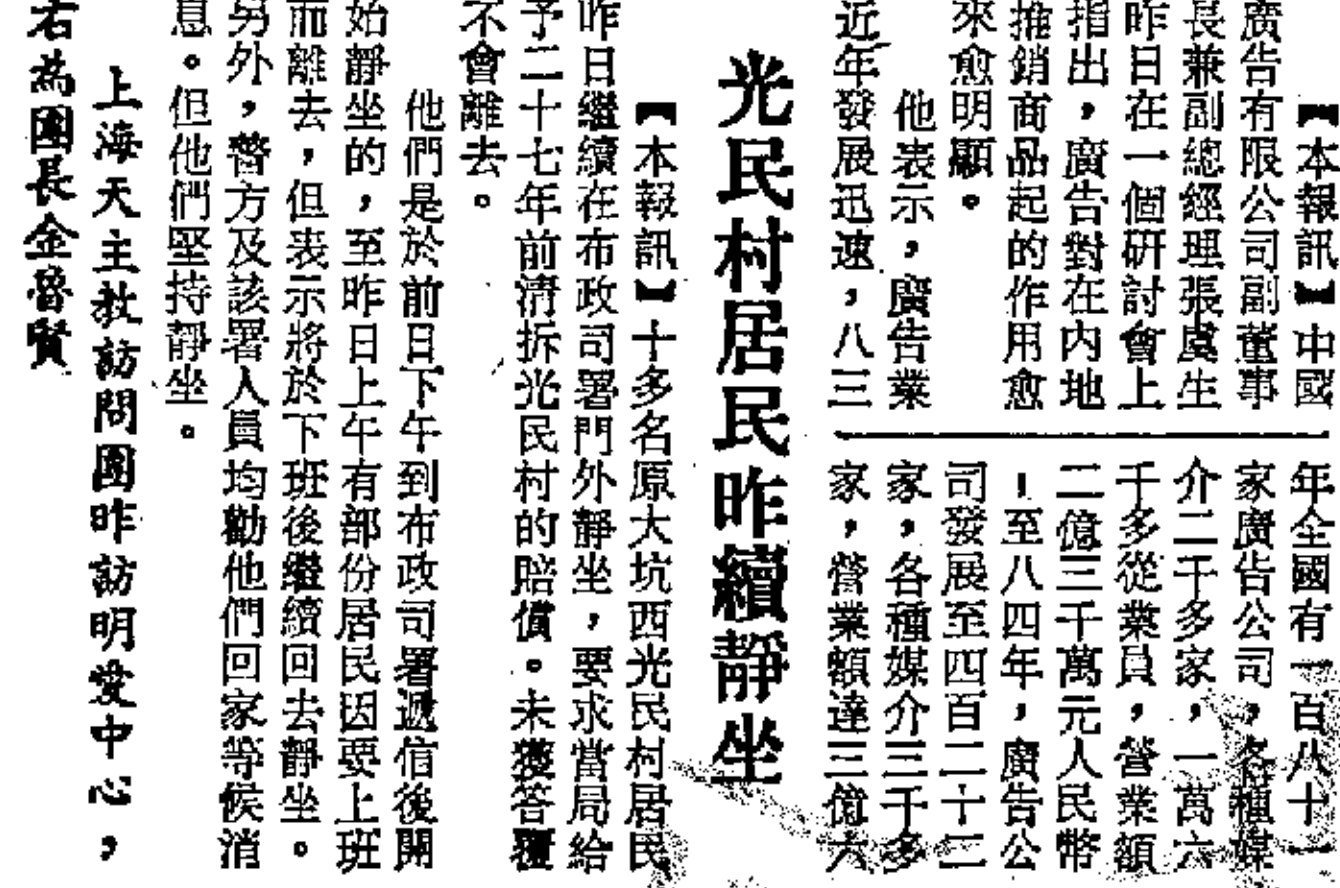
聯會表示，目前九龍新界工業大廈面臨嚴重的拆遷問題，許多廠戶被迫搬遷，生活陷入困境。聯會認為，房產局在制定加租方案時，完全漠視了廠戶的權益，這是不公平的。聯會要求房產局撤回加租方案，並重新考慮廠戶的訴求。



明愛崇幼學前

CARITAS LI EDUCATION TRUST

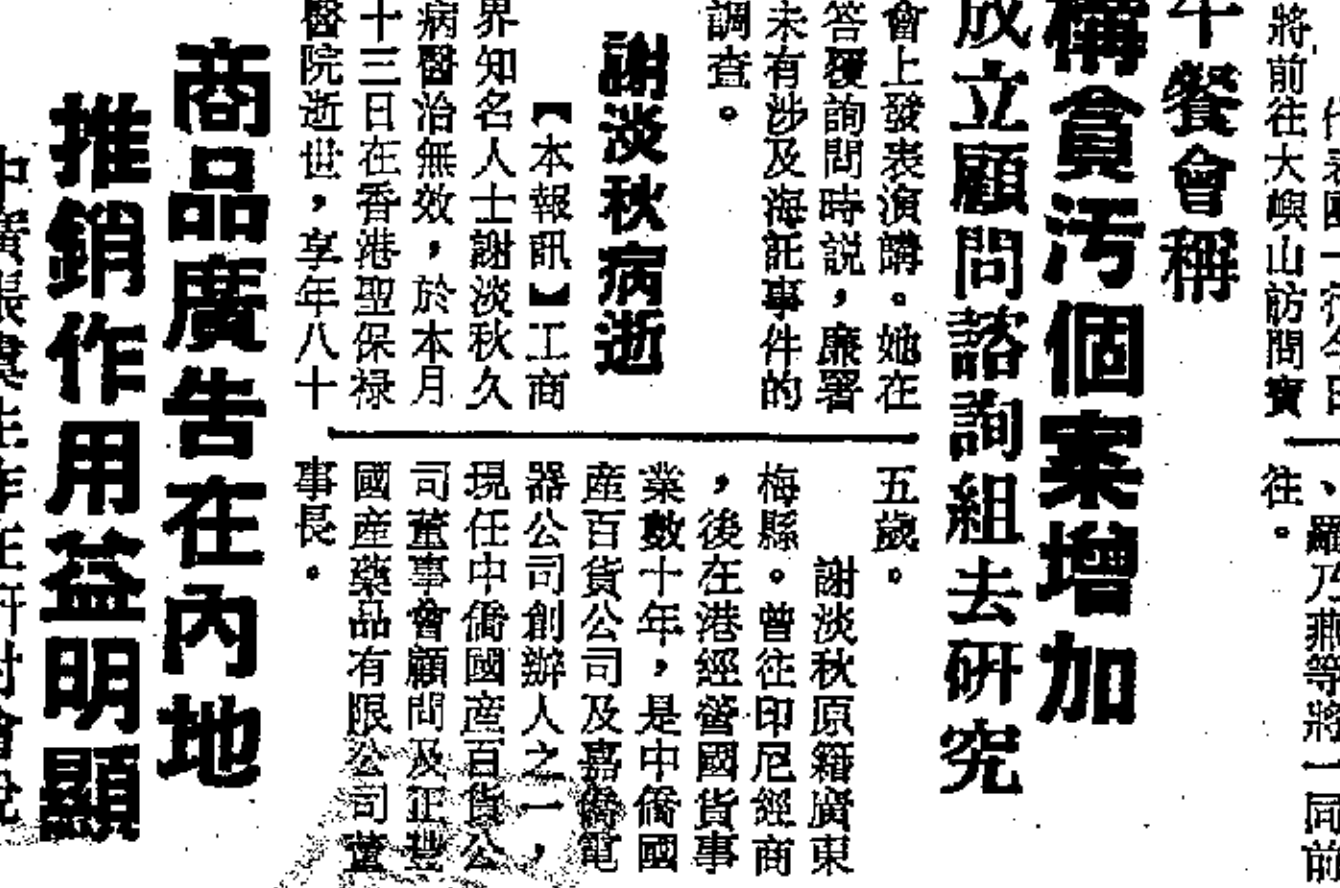
明愛崇幼學前教育信託，致力於為社會提供優質的学前教育服務。信託成員包括多位教育界人士，他們將共同努力，為幼兒提供一個健康、快樂的學習環境。信託的成立得到了社會各界的支持，未來將繼續為幼兒教育事業做出貢獻。



明愛崇幼學前

CARITAS LI EDUCATION TRUST

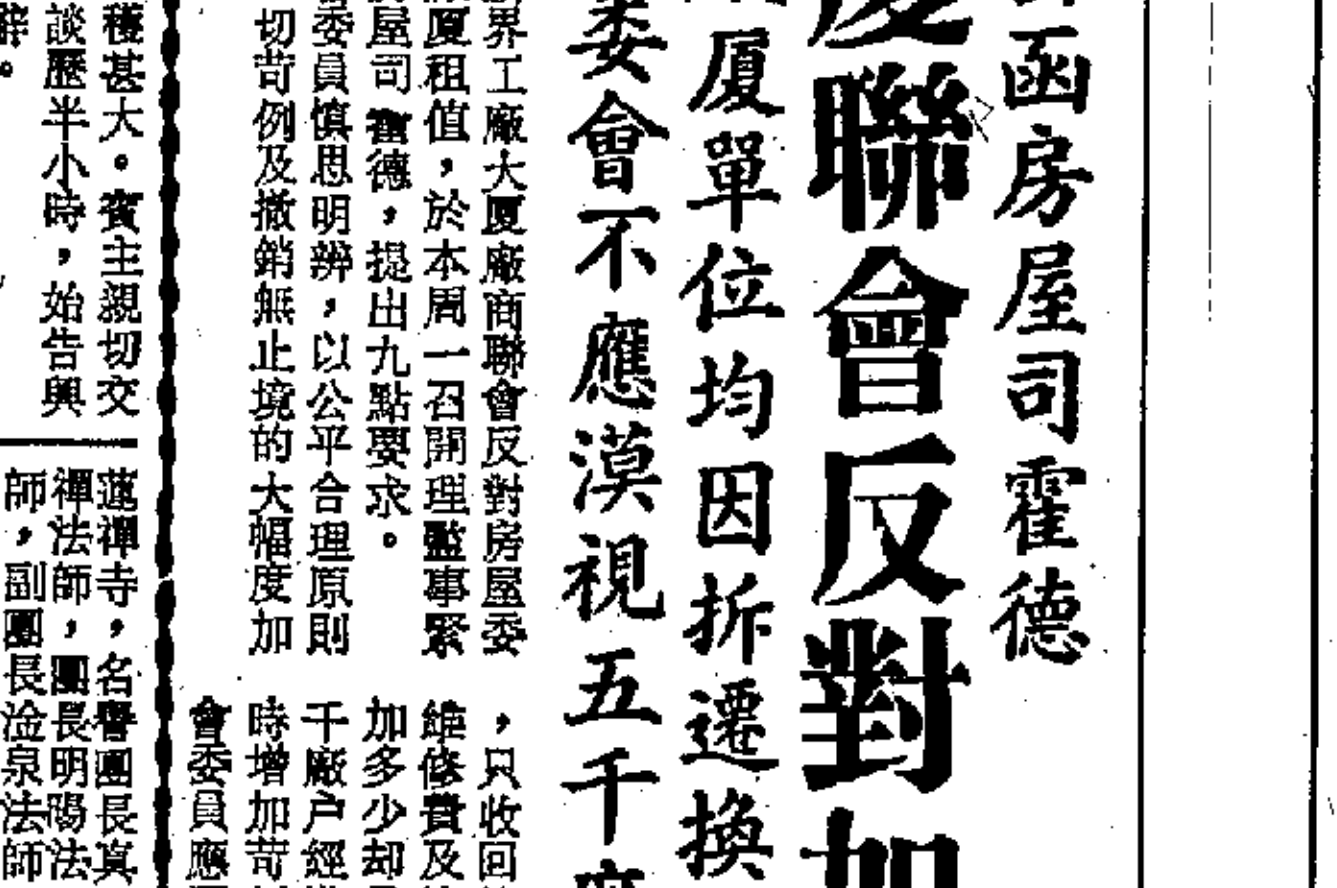
明愛崇幼學前教育信託，致力於為社會提供優質的学前教育服務。信託成員包括多位教育界人士，他們將共同努力，為幼兒提供一個健康、快樂的學習環境。信託的成立得到了社會各界的支持，未來將繼續為幼兒教育事業做出貢獻。



明愛崇幼學前

CARITAS LI EDUCATION TRUST

明愛崇幼學前教育信託，致力於為社會提供優質的学前教育服務。信託成員包括多位教育界人士，他們將共同努力，為幼兒提供一個健康、快樂的學習環境。信託的成立得到了社會各界的支持，未來將繼續為幼兒教育事業做出貢獻。



明愛崇幼學前

CARITAS LI EDUCATION TRUST

明愛崇幼學前教育信託，致力於為社會提供優質的学前教育服務。信託成員包括多位教育界人士，他們將共同努力，為幼兒提供一個健康、快樂的學習環境。信託的成立得到了社會各界的支持，未來將繼續為幼兒教育事業做出貢獻。

麵包車·農夫車·翻新泥車貨車

華匯汽車貿易公司 908406 樟樹街42號

豐田左軚12座冷氣	豐田右軚12座冷氣
豐田左軚15座冷氣	豐田右軚15座冷氣
豐田左軚18座冷氣	豐田右軚18座冷氣
豐田左軚21座冷氣	豐田右軚21座冷氣

優待回鄉客 特平出售

各款左右軚回鄉車 免費送交文錦渡

金寶汽車貿易公司 K-7157537-8 陳列室：九龍土瓜灣炮仗街60號地下

范強記

承辦廣東省各地陸路汽車運輸服務

常備各類型吊車大小拖車各款拖頭排卡

歡迎來電查詢詳情 香港地址：九龍安寧路88號地下電話：0-773344 0-771933

分類廣告

每天每個位可刊大字四個

每行三十八個，收費十元

香港國華機械貿易公司 深圳光明華僑汽車修理廠

直接日本進口，豐田，五十鈴，日產，日野自卸車，8至12噸平板車

全新麵包車，農夫車，日本翻新車

香港辦事處：荃灣海濱街77號 電話：0-4938157 國內維修廠：深圳沙頭角工業區 電話：38464

贈車回鄉

新到日本全新各類型車

豐田全新各類型車：豐田全線各類型車，豐田全線各類型車，豐田全線各類型車

電話：3-869255 中成行

德勝車行

現貨供應·送交錦渡

豐田麵包車，日野農夫車，全新農夫車，貨車

旺角洗衣街39號 3-305289 3-7157521-4 3-7782666

專業設計、製造和安裝

並備有各類油壓零件

建華鴻記機器廠

華雄公司

豐田YH50/61九座位/十二座冷氣收錄機

售價由\$38,000起

豐田日野左軚33座豪華冷氣巴士

萬士得左軚12座冷氣收錄貨客車

九龍漆咸道10-12號601室 電話：3-7231812 3-7232719

現貨豐田左軚車中心

麵包車農夫車吉普車的士頭小轎車

聯昌汽車貿易公司 K220753

金得利汽車公司

豐田全新左軚豪華型汽油旅行車

豐田全新左軚豪華型小轎車

豐田全新左軚豪華型小轎車

豐田全新左軚豪華型小轎車

美國「威靈」WABASH

磁碟：3 1/2", 5 1/4", 8", 10", 12", 15", 20", 24", 30", 36", 42", 48", 54", 60", 66", 72", 78", 84", 90", 96", 102", 108", 114", 120", 126", 132", 138", 144", 150", 156", 162", 168", 174", 180", 186", 192", 198", 204", 210", 216", 222", 228", 234", 240", 246", 252", 258", 264", 270", 276", 282", 288", 294", 300", 306", 312", 318", 324", 330", 336", 342", 348", 354", 360", 366", 372", 378", 384", 390", 396", 402", 408", 414", 420", 426", 432", 438", 444", 450", 456", 462", 468", 474", 480", 486", 492", 498, 504, 510, 516, 522, 528, 534, 540, 546, 552, 558, 564, 570, 576, 582, 588, 594, 600, 606, 612, 618, 624, 630, 636, 642, 648, 654, 660, 666, 672, 678, 684, 690, 696, 702, 708, 714, 720, 726, 732, 738, 744, 750, 756, 762, 768, 774, 780, 786, 792, 798, 804, 810, 816, 822, 828, 834, 840, 846, 852, 858, 864, 870, 876, 882, 888, 894, 900, 906, 912, 918, 924, 930, 936, 942, 948, 954, 960, 966, 972, 978, 984, 990, 996, 1000

SANDEN 日本名廠三電牌汽車空調機

全車三電廠產品，保用十八個月，備有原廠零件來港。適用於各款客貨車：上海牌、伏爾加、豐田、日產、工具車、配備原廠機碼。可代國內設計，專人赴國內指導安裝及技術培訓。

常備現貨數千台供應轉口，交貨期快，安。

榮發車行 旺角廣華街25號地下

專營回鄉★直接進口★現貨供應

全新及翻新，麵包車，農夫車豪華型麵包車，貨車，翻斗車

26至60座旅遊巴士

電話：3-7702882

85年新款 現貨1.75噸 豐田農夫車

豐田DYNA YU-60 1.75噸雙排座 農夫車左右軚

大量現貨即買即送 全新空調收錄機齊備

每產香港有限公司 九龍海防道34號寶豐大廈6樓D座 電話：7235161 3-7226349

豐田日吉 (LANDCRUISER)

現貨全新五門豪華型汽油10座廂式旅行車，冷氣空調，收音音響，廣告

TEL: 3-854089 洽

無痛穿耳器

印花鑲身，免除穿耳心理威脅

包庄名貴，對金鑲身有定位章

售價特平：大量生產原廠批發成本更優

永昌金屬製品廠有限公司 葵涌葵德街葵德工業中心2座五樓A-E 電話：0-257321-3

消毒耳針

款式齊備 價格最平

擁有採用不銹鋼耳針，絕對不會因電鍍化學作用而引致發炎，並附送穿耳後之護理方法說明書

日本翻新貨車·泥車4-10噸

60座翻新巴士 回鄉合用

中國貿易 九龍海防道34號寶豐大廈6樓D座 電話：7235161 3-7226349

本公司PVC貨

現貨供應

3-847

適行汽車公司

信譽良好·價格公道

專營：日本各類型全線車系，轉口國內，現貨供應：雙排座，翻斗車，貨車，翻斗車，巴士。

香港銅鑼灣加路車山道九號 電話：5-768687 5-767755

全自動乾洗機整裝

真正全自動乾洗機設備20年經驗

設備精良，使用安全，維修方便

只收港幣一十二萬元整

九龍高打道116號A地下 TEL: 3-7145110 3-7601714 傳真：48300 TWPEH HX

全自動電源穩壓器

電力供應不穩定，電腦及精密儀器使用不正確，設備損壞，損失慘重，本公司專營：全自動電源穩壓器，本公司專營：全自動電源穩壓器，本公司專營：全自動電源穩壓器

三力電業公司 葵涌葵德街25-31號葵豐大廈A座15樓B座 電話：0-200381-2 傳真：38708 SAMEC HX

請訂閱大公報

七二六九八〇

85年新款 (左軚) 原廠豐田麵包車12座

空調收錄機暖風齊備

每產香港有限公司 九龍海防道34號寶豐大廈6樓D座 電話：7235161 K 7226349

製釘機

專營：日本各類型全線車系，轉口國內，現貨供應：雙排座，翻斗車，貨車，翻斗車，巴士。

香港銅鑼灣加路車山道九號 電話：5-768687 5-767755

COOLACE 日本第一牌汽車冷氣空調機

日本三菱MITSUBISHI TM5002/5003汽車冷氣散熱器，進口豪華型雙座座車，日本三菱牌NATIONAL汽車空調機總經銷

適合安裝於各款進口翻斗車，貨車，農夫車，小汽車及國產汽車。設有國內維修部，方便裝配及維修。

總代理：信記汽車冷氣零件公司 香港九龍土瓜灣馬頭圍道324號地下 3-7110050 3-7128831 傳真：52482 WAKE HX 工程師：香港新界沙田大圍城門路17號交通大廈9樓地下 0-6058933 0-6058938 國內維修部：超德汽車維修空調裝配公司 廣州市起務路188號之一 35976

本公司PVC貨

現貨供應

3-847

子因小故用衣袋將其
胸袋行至重傷，為警
拘捕，兩周前解西
區裁判署候訊時被告
還罪，法官昨日審問
有關被告之家庭背景
後，接納被告有延誤
判被告受感化官
監管行為十二個月。

二歲
被竊竊文婦人，廿
歲，運輪工人。

南華下周銀禧開操

鮑維及連尼本周內亦來港報到

【本報訊】南蘭足球隊為迎接新球季，已定於下月二號在沙田維多利亞中心開球。該隊新外援隊員已於昨日飛抵新機場，另外兩名外援及連尼亦將於本週內抵港報到。

南蘭在本屆季中已決定下屆加強隊參戰，據足球部副主任林建岳稱，他在八個月前已與柏蘭尼簽約，當時柏蘭尼曾應足總邀請來港晉智，聘請隊出戰法國波多隊。

香港球迷對柏蘭尼肯定不會陌生，因為他前兩屆來港助力力寶路軍時，已表現出其不凡的球技，亦由於他的射術可憐，那年更成為「神射手」及當選為最佳球員之一。

胆育

這般情形，柏蘭尼與維尼及司徒尼合作。柏蘭尼指出，他與司徒尼已多次作伴，來港前亦曾一次到過英斯路斯，至於司徒尼並未遇見其人，但亦未可否認。柏蘭尼再三力辯，就他們取得贖款以抵南荷三場比賽，則無問題。柏蘭尼在兩年回英國開賽路車返回英國後，柏蘭尼即受英政府之命，派往曼城隊，初期雖十分努力，但本期賽事十分潦倒，在曼城語氣可看到，他返回

打了六勝，入了四球後，左膝便告受傷，其後休息達六個月，傷癒後繼上陣打過一役，但已爭不到正選位置。因而在季中轉會西組史雲斯隊，上陣二十五場，射入十六粒球，但未能轉運。原來史雲斯隊打議銀額，柏蘭尼要退居中场，甚至有一場要打中堅。從柏蘭尼語氣可看到，他返回

英國球隊後，顯然並無志意，所以早已有意重返香港發展之南華統帥鄧亦決

定在本月二十三日開操，下月十三日拉練前往廣州、上海及北京三地集訓，並會與弱點，以便練習武

搶心李順的康訓，能否順利進行，由中南海軍體育處一名名醫與南華隊醫務長商議快亦於本月十二日能歸港，吳僑民能在南京從內地赴粵習賽時，能盡量召集弱點，以便練習武

搶心李順的康訓，能否順利進行，由中南海軍體育處一名名醫與南華隊醫務長商議快亦於本月十二日能歸港，吳僑民能在南京從內地赴粵習賽時，能盡量召集弱點，以便練習武

搶心李順的康訓，能否順利進行，由中南海軍體育處一名名醫與南華隊醫務長商議快亦於本月十二日能歸港，吳僑民能在南京從內地赴粵習賽時，能盡量召集弱點，以便練習武

穗萬寶路杯足球賽

海愉八月應邀參戰

【本報訊】東方足球隊會長林建名昨日表示，東方已與一批球員簽約，

萬寶路杯足球邀
賽在八月二十三日
赴廣州參加萬寶路足
球邀請賽。

【本報訊】海蜂統帥部已決定在下周發信給全隊華將，希望雙方下屆

萬加元 成功。一批年輕球員便告組軍。獲了「生死紙」的球。連連前夜擊隊及廣州隊參戰。比賽設有獎金，冠軍可得一萬元。繼續合作。該隊還計劃羅致榆園中鋒美奧助陣，現正等榆園會機客星前主英。

今維園舉行預賽

【本報訊】香港中華業餘游泳聯會主辦的第二十二屆華人、九龍塘、巨流、觀塘、南山、青年會、智健、飛魚、海獅、項賽事分別是十至二十七日茅夫杯及二十

新秀游泳比賽，定於今、明兩晚七時三刻在維多利亞泳池舉行第十六屆聯會，男子賽馬會、偷團、東昇、公民、東方冬泳青年足球賽。

亞州興業公司

亞洲壘球錦標比賽
香港將派男隊參加

香港男隊參加
徐展堂表示本港將爭辦亞洲女壘

印度、印尼、馬來西亞、菲律賓、新加坡、泰國等十個國家和地區。

練，力爭較佳的成績。

香港男子壘球代表隊月前已展開嚴格訓練，沈師培、陳炳輝、吳柏昌、黃偉

比賽期間，亞洲壘聯將在日本召開第四屆、黃煥文、顧

100

10

1. *Journal of the American Medical Association*, 1997; 277: 1033-1036.

1. *Journal of the American Medical Association*, 1997; 277: 1039-1043.

開運

福建省汽車運輸

龍

沿途站點：莆田
福州

本公司係福建省
可靠，服務良好，享
駛里程60萬公里以上
，竭誠為海外華僑、

香港聯絡處
車票聯絡
福州會務處

港、

公開拍賣
PUBLIC AU

貴重物業出

1985年7月26日(星期五)
金城酒店酒店地庫座落

(1) 香港北角皇皇道10-16號
樓及D座7字樓，交通()
◆ 業主代表律師——胡國華律師
香港中環皇后大道中1號新大
(電話：5-2556141)

(2) 香港北角皇皇道32號廣生
第5層樓宇單位C62號
◆ 業主代表律師——曾陳婉儀律師
香港干諾道中113-114號聚財行
(電話：5-245131)

查詢詳情請聯絡代表律師

☎ 5-7909

衛健明測計

皇家特許測師 • 地產估


**五
超值**

現貨供應

汽油	HK\$
柴油	HK\$

貨運效率
電子鐘、

九座




汽油


HK\$ 3


標準平頭車
冷氣空調系
錄音機(港幣)

十二座



香港、澳門及
合衆





<p>風痛寧片</p> <p>用於類風濕關節炎 風濕性關節炎等</p> <p>經銷處： 民康醫藥有限公司 電話：3-415213</p>	<p>海南島椰殼油 皮膚水</p> <p>中華人民共和國藥典 典中有名</p> <p>專治： 牛皮癬、手腳皸(香港腳)、 體癬及各類癬、 不明性瘙癢等。</p> <p>國貨公司、藥行有售 經銷處：萬順行 電話：5-709900</p>	<p>精製利胆片</p> <p>天府牌</p> <p>功能：消炎、止痛、清熱利濕、 舒肝利膽、排石排蟲、用 於急性慢性胆道感染。</p> <p>主治：胆囊炎、胆結石、急性發 作期間歇期、胆道蛔蟲症 等。</p> <p>總代理：德信行有限公司 總經理：永康醫藥公司 電話：5-295572 281611</p>	<p>穿心蓮消炎片</p> <p>請認明 川江牌商標</p> <p>川江牌</p> <p>功能：清熱、解毒、消腫、 止痛、並有抗茵抗病毒作用。</p>	<p>國貨介紹專欄</p> <p>專刊廣告電</p> <p>新豐廣告公司</p> <p>電話：五七一四六三一—四</p>
<p>玉泉消渴丸</p> <p>雙雙牌 請認明北京新康製藥廠雙雙牌</p> <p>消渴症者佳寶： 服用其他藥 物不理想者 請試用本 藥「玉泉消 渴丸」特製 濃縮膠囊庄 ，服量少、 見效快。</p> <p>主治：各種內、外 、新、舊傷 、癰疽、疔 瘡、血瘰、 血痔、血瘰 以及便血。</p> <p>國貨公司、藥行有售 經銷處：華順公司 電話：5-710775、5-664802</p>	<p>中國花蛇丸</p> <p>「中國花蛇丸」經祖國民 間驗方，用名貴中藥白 花蛇、蜈蚣、穿山甲等 等傳統精製，活血消癰 、解除皮膚癢癢、皮膚 過敏時癢、粉刺等，請 參閱說明書。</p> <p>國貨公司、藥行有售 經銷處：華順公司 電話：5-710775、5-664802</p>	<p>夏天無片</p> <p>●是原夏天無片的精製品 ●含量比原夏天無片高一倍</p> <p>適應： 氣血虛弱 風濕性關節痛 坐骨神經痛 因體血虧形成的 肢體麻木不靈 各種癱瘓 小兒驚風後遺症等。</p> <p>高度濃縮·功效迅速</p> <p>中國江西余江製藥廠出品 正南行有限公司經銷 電話：5-782522</p>	<p>上海疤痕止癢軟化膏</p> <p>中國首創</p> <p>請認明上藥註冊商標</p> <p>特點：消除疤痕疙瘩，為您解除 精神與身體上的痛苦。</p> <p>本品由上海中藥製藥廠與中 國著名的上海第九人民醫院整容 外科合作研製多年而成之外用膠 布，有效率達77.1%，使用方便 ，無副作用。</p> <p>功能： 止癢、止痛、軟化增進性疤 痕。用於燒傷或手術後的增 進性疤痕。</p> <p>國貨公司、藥行有售</p>	<p>國貨介紹專欄</p> <p>專刊廣告電</p> <p>新豐廣告公司</p> <p>電話：五七一四六三一—四</p>
<p>補腎丸</p> <p>主治： 身體虛弱 腰膝酸軟 面黃肌瘦 腎氣不足 心跳氣促 夜尿頻多</p> <p>新中藥製劑 絕無副作用</p> <p>中華人民共和國藥典 經銷處：新中醫藥有限公司 電話：3-883783</p>	<p>特效化痰丸</p> <p>新型速效化痰 消炎鎮咳劑</p> <p>化痰特別快 絕無副作用</p> <p>國貨公司 藥行有售 電話：3-883783</p>	<p>特效腰痛丸</p> <p>主治： 體虛腎虧、腰腿 酸軟、腰肌勞損、 坐骨神經痛、風 濕性關節炎、椎 間性、增生性骨 質增生、頸椎炎、 腰椎炎、腰肌炎 等。</p> <p>國貨公司 藥行有售 電話：3-883783</p>	<p>高度濃縮·功效迅速</p> <p>中國江西余江製藥廠出品 正南行有限公司經銷 電話：5-782522</p>	<p>國貨介紹專欄</p> <p>專刊廣告電</p> <p>新豐廣告公司</p> <p>電話：五七一四六三一—四</p>

台灣新電影 白晝夢

看了幾部台灣新導演所拍的新電影，感到一種新鮮感，雖然這些電影，在技術上，還不如大陸拍出的電影，但是，在內容上，卻是一種新的嘗試，在內容上，卻是一種新的嘗試，在內容上，卻是一種新的嘗試...



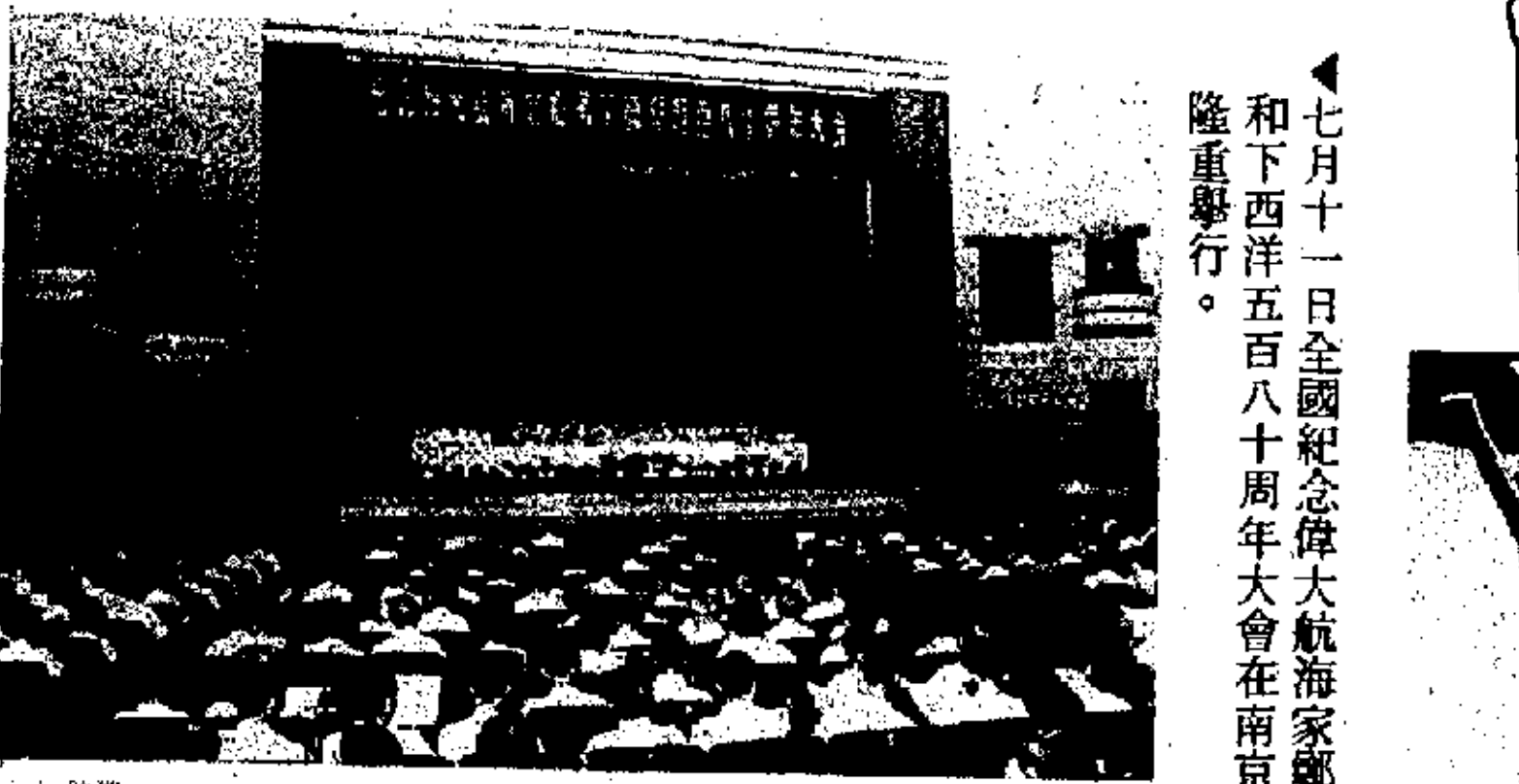
▲港澳地區的代表到南京牛山瞻仰鄭和墓。



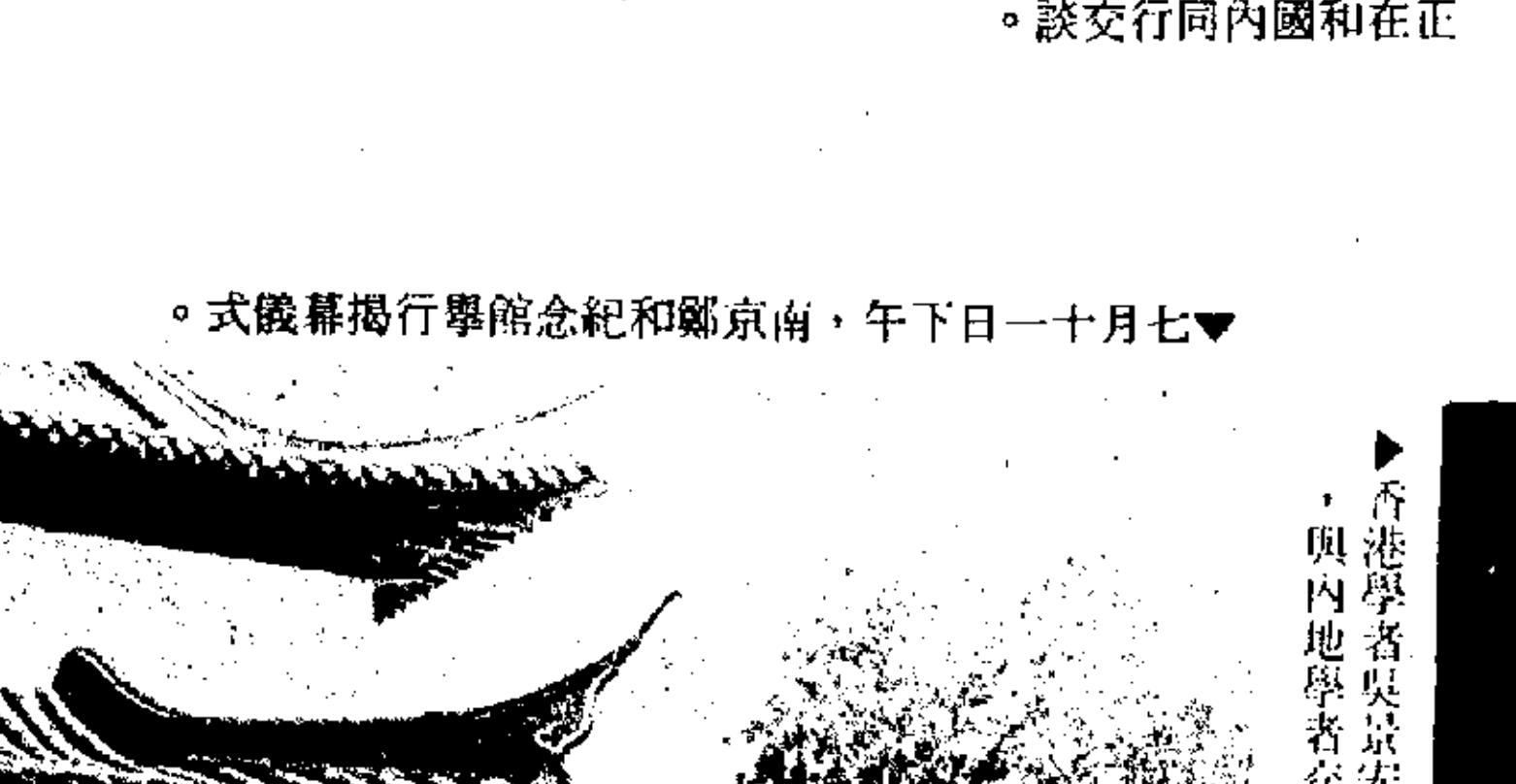
▲鄭和的後裔到南京和鄭和紀念館，在瞻仰鄭和墓。



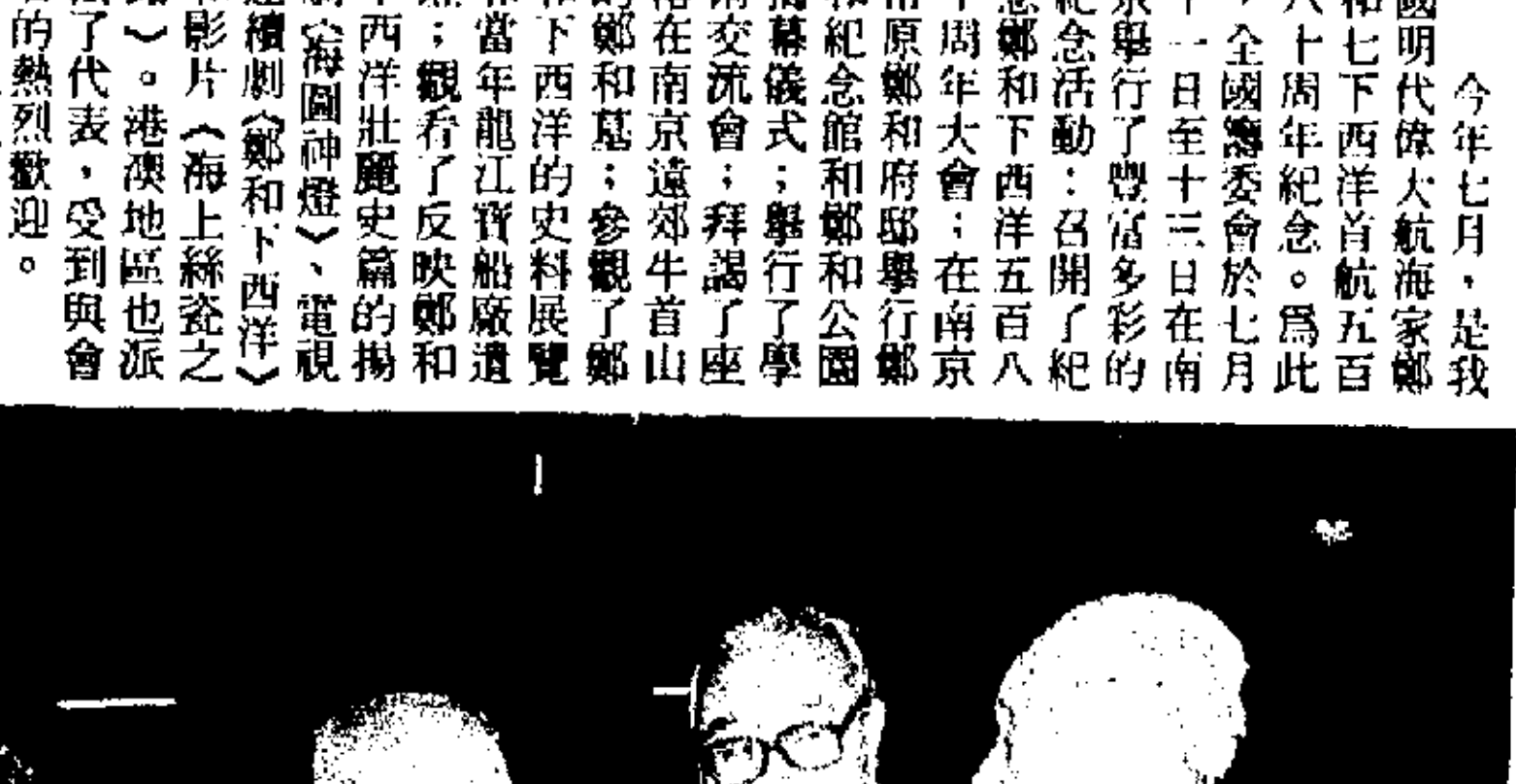
▲鄭和的後裔到南京和鄭和紀念館，在瞻仰鄭和墓。



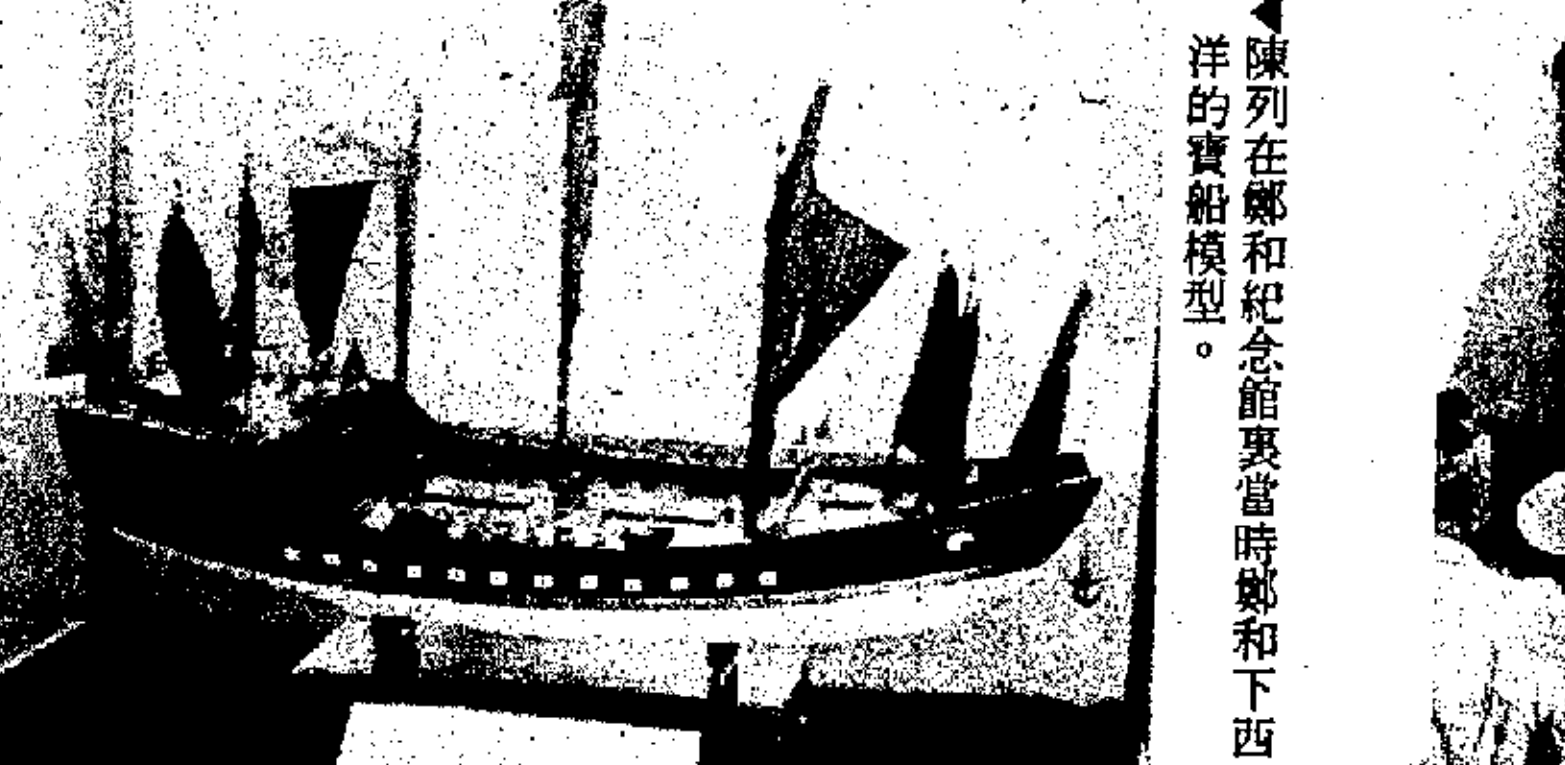
▲七月十一日全國紀念鄭和航海家鄭和下西洋五百八十周年大會在南京隆重舉行。



▲式義幕揭行學館紀和鄭京南，午下日一十月七



▲式義幕揭行學館紀和鄭京南，午下日一十月七



▲陳列在鄭和紀念館裏當時鄭和下西洋的寶船模型。



▲陳列在鄭和紀念館裏當時鄭和下西洋的寶船模型。



▲陳列在鄭和紀念館裏當時鄭和下西洋的寶船模型。

家搬房樓亞尼馬羅

於位羅，米多十六後街向路整大樓樓一京羅。

【本報訊】位於南京路、米多十六後街向路整大樓樓一京羅，現正進行內部裝修工程，預計於下月完工。該樓原為羅京家所建，現已改為商業用途。裝修期間，該樓將暫停營業，敬請顧客諒解。

窺聽水果內小蟲嚼食聲音

美試製成電子裝置

檢查果內果蠅幼蟲

【本報訊】美國科學家最近發明了一種電子裝置，可以窺聽水果內部小蟲嚼食的聲音，從而檢查水果內部是否有果蠅幼蟲。該裝置由一個小型麥克風和一個電子放大器等組成，可以將小蟲嚼食的聲音放大，使人耳聽到。科學家表示，該裝置可以大大提高水果檢查的效率，減少水果損耗。

黑猩猩受不人道待遇

比利時國王受指責

【本報訊】比利時國王最近受到指責，指其對黑猩猩進行了不人道的待遇。據悉，國王在一個私人場所，將黑猩猩關在籠子裡，並對其進行虐待。這一消息傳出後，引起了社會的廣泛關注。國王方面則辯稱，黑猩猩是其私人財產，其行為屬於私人生活範疇，不應受到干涉。

惡作劇者 虛構小鎮

要求撥款 竟獲批准

【本報訊】一名惡作劇者最近虛構了一個小鎮，並向政府要求撥款。該惡作劇者名為「小鎮」，他在報紙上刊登了一則廣告，稱其為一個新成立的小鎮，需要政府撥款進行建設。政府方面竟然批准了該申請，並撥款給了他。這一消息傳出後，引起了社會的廣泛關注。

三十小時的聯歡盛會

【本報訊】一場為期三十小時的聯歡盛會，日前在某地舉行。該盛會吸引了數百名參加者，場面熱鬧。盛會期間，參加者們進行了各種文藝表演和遊戲，氣氛歡愉。盛會最後在大家的歡呼聲中圓滿結束。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

海盜藏屍

【本報訊】一名海盜最近被發現藏屍在某處。據悉，該海盜名為「海盜」，他是一名著名的海盜，曾多次在海上搶劫船隻。他的屍體被發現時，已經被藏匿在一個秘密的地方。警方目前正在調查此案，並尋找其他可能的受害者。

突破上六四七點八八高點

股市指數創今年新高 半日成交一億七千萬

【本報訊】昨日股市交投極旺，恒生指數突破上六四七點八八高點，收市報六四八點九點，升二點一四點。昨日股市交投極旺，恒生指數突破上六四七點八八高點，收市報六四八點九點，升二點一四點。昨日股市交投極旺，恒生指數突破上六四七點八八高點，收市報六四八點九點，升二點一四點。

經濟

香港經濟穩步向前 全年仍會有所增長

【本報訊】香港經濟在過去一年中，雖然經歷了許多困難，但整體上仍保持穩步增長。根據最新的經濟數據顯示，香港的全年經濟增長率預計將達到百分之二點五。這主要得益於金融、旅遊和零售業的強勁表現。

杏花邨下週五發售 四幢樓宇訂價平均呎六百元

【本報訊】位於杏花邨的「杏花邨」四幢樓宇，將於下週五正式發售。據悉，這四幢樓宇的訂價平均呎六百元，吸引了不少買家關注。該項目由知名地產公司開發，環境優美，交通便利。

中區貴華里物業招標 以八百八十萬元售出

【本報訊】中區貴華里的物業招標，將於下週一正式開標。據悉，該物業的估價為八百八十萬元。此次招標吸引了眾多投資者參加，競爭非常激烈。

平平穩穩創新高 林浩雨

股市在經歷了長時間的波動後，終於在昨日創下了今年的新高。這主要得益於市場上的利好消息以及投資者信心的回升。林浩雨表示，未來市場仍將保持平穩，投資者應保持冷靜，理性投資。

永隆銀行

進展不忘穩健
服務必盡忠誠

5-8268333

香港股票行情

七月十七日(港幣計)


股票	收市	升跌	四會成交
恒生指數	6489.9	+2.14	1,700,000
國泰航空	14.70	+0.10	1,200,000
香港電訊	17.50	+0.20	1,500,000
中環地產	1.20	+0.05	800,000
新地	1.10	+0.05	700,000
太古	1.00	+0.05	600,000
和記	0.90	+0.05	500,000
怡和	0.80	+0.05	400,000
招商局	0.70	+0.05	300,000
華新	0.60	+0.05	200,000
中環	0.50	+0.05	100,000
新地	0.40	+0.05	100,000
太古	0.30	+0.05	100,000
和記	0.20	+0.05	100,000
怡和	0.10	+0.05	100,000
招商局	0.05	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	100,000
新地	0.01	+0.05	100,000
太古	0.01	+0.05	100,000
和記	0.01	+0.05	100,000
怡和	0.01	+0.05	100,000
招商局	0.01	+0.05	100,000
華新	0.01	+0.05	100,000
中環	0.01	+0.05	1

福洋丸
多沙灣

BOOGABILLA	西北太平洋	約 7 月 21 日	百保	
太子頭馬士	CHASTINE MAERKS	西北太平洋	約 7 月 21 日	瑪士
丹陽地機	PRRS, MONROE	加州	約 7 月 21 日	瑪士
太平洋航運	PACIFIC ARROW	加州	約 7 月 21 日	瑪士
榮譽	NATIONAL HONOR	洛杉磯三藩市	7 月 22 日	東
太平洋快輪	PACIFIC EXPRESS	加州	7 月 22 日	東
金門橋	GOLDEN GATE BRIDGE	美國西岸	7 月 23 日	海
美利堅船	GOA CORAL	墨西哥太平洋	7 月 24 日	海
美利堅船	AMERICAN AQUARIUS	加州	7 月 24 日	美
阿拉加馬	KALASAKA MARU	加州	7 月 25 日	大
太平洋航運	PACIFIC PRIDE	加州	7 月 25 日	大
溫哥華快輪	PRRS, VANBUREN	加州	7 月 26 日	港
中興快輪	ORT, EXPLORER	西北太平洋	7 月 26 日	港
韓國元首	KOREAN WONIS ONE	加州	7 月 26 日	利
新海豐	ZIM HAIPIA	洛杉磯紐約	7 月 26 日	利
長生	EVER LIVING	加州	7 月 26 日	利
美利堅船	AMERICAN OKALAMA	加州	7 月 27 日	美
瑪士頭馬士	SELUNA MAERKS	加州	7 月 27 日	瑪士
東馬士	BEISHU MARU	加州	7 月 28 日	下
瑪士頭馬士	CHARLOTTE MAERKS	西北太平洋	約 7 月 28 日	瑪士
瑪士頭馬士	PRESS, COOSVELT	加州	7 月 28 日	瑪士
明洋	MING COVE STAR	美國西岸	7 月 28 日	大
仁川	HANJIN INCHON	洛杉磯紐約	7 月 29 日	海
長發	EVER GOVERN	西北太平洋	7 月 29 日	海
加魯夫拉	GAORUFLA	加州	7 月 30 日	利
張加馬	ZHANGJIAKUO	加州	7 月 30 日	利
加州橋	CALIFORNIA BRIDGE	美國西岸	7 月 31 日	利
東方大使	ORT, DIPLOMAT	加州	7 月 31 日	利
宜蘭	YELAN	加州	7 月 31 日	利
百保威	BARBER HECTOR	西北太平洋	約 7 月 31 日	百保
珍貴島嶼	PRECIOUS ISLAND	加州	7 月 31 日	利
探險者	SL, EXPLORER	西北太平洋	7 月 31 日	海
亞羅西	AROSIA	加州	7 月 31 日	利
亞羅西	AKXEL MAERKS	加州	8 月 1 日	瑪士
海蘭	NBP, AMBER	西北太平洋	8 月 1 日	港
長發	EVER LINKING	加州	8 月 1 日	利
威沙快輪	WESER EXPRESS	加州	8 月 1 日	威
約翰遜快輪	JOHNS, JOHNSON	加州	8 月 1 日	威
中 南 美 洲 線				
福拿拿	ISLA FLORIANA	巴拿馬	7 月 20 日	德
亞羅西	NL, ALMAHA	巴拿馬	7 月 21 日	德
亞羅西	PROUDUBAN	南美洲	7 月 21 日	德
榮華	EVER GUIDE	加州	7 月 21 日	利
榮華	GLORIA PEAK	加州	7 月 21 日	利
BOOGABILLA		加州	7 月 21 日	利
美利堅船	AMERICAN AQUARIUS	巴拿馬	7 月 22 日	德
小水	NL, LEUVIE	南美洲	7 月 22 日	德
美利堅船	AMERICAN OKALAMA	巴拿馬	7 月 27 日	美
哥林特	CR. POINTE LOIRE	加州	7 月 28 日	利
加里奧	GABRIELE KOGEL	南美洲	7 月 28 日	海
長發	EVER GOVERN	加州	7 月 30 日	利
百保威	BARBER HECTOR	加州	7 月 31 日	百保
美利堅船	AMERICAN NEW YORK	加州	8 月 2 日	美
威利吉	WAALKERK	巴拿馬	8 月 2 日	威
澳 洲、新 西 蘭 線				
太陽天馬	SUN T'MOR	新西蘭	7 月 20 日	怡
亞羅西	ASIAN JADE	新西蘭	7 月 20 日	怡
海蘭	OSCEAN QUEEN	新西蘭	7 月 21 日	怡
多蘭	JESEEN TAURANGA	新西蘭	7 月 24 日	德
小水	KYOHU OHCHID	南太平洋	7 月 24 日	德
亞羅西	KYAOHSHIKU	澳洲	7 月 25 日	德
長發	BUNGA TERATA 1	澳洲	7 月 27 日	德
百保威	PREMANTLE BRIDGE	悉尼	7 月 27 日	德
威利吉	KWEILIN	新西蘭	7 月 28 日	威
太平	TAI PING KOU	澳洲	8 月 3 日	太
香港、廣州交通表				
香港開		廣州開		到香港
直通火車		上午 8.45 下午 11.40		上午 11.25
		下午 1.05 下午 3.45		下午 1.11
		下午 2.35 下午 5.15		下午 5.20
巴士		上午 7.00 下午 1.00		上午 9.30 下午 5.30
(逢星期日)				
(飛機時間另見《中國民航空往各地時間》表內)				
飛機		上午 8.45 約 3 小時		下午 12.45 約 3 小時
		上午 8.45 約 3 小時		下午 2.00 約 3 小時
		上午 10.00 約 3 小時		下午 2.00 約 3 小時
(上午 8.45 分香港開和下午二時廣州開均為兩班船)				
星 湖 號		上午 9.00 下午 7.00		上午 9.10 下午 7.00
(星湖雙日由港開，單日由廣州開，31 日停航)...				
天 湖 號 (天湖單日由港開，雙日由廣州開，31 日停航)				

中國各地散裝輪貨運服務				
港口	收貨	載貨	抵港	開航
上海	18-19/7	19/7	17/7	22/7
新港	28-29/7	27/7	25/7	28/7
三亞	24-25/7	26/7	23/7	26/7
福州/廈門	每星期一航次			
廣州/黃埔	每三日一航次			
汕頭	每五日一航次			
江門	每三日一航次			
石岐	每星期一航次			
珠海(香洲、九洲)	每星期二、四、六			
蛇口	每星期四開航			
梧州/北海	每兩日一航次			

上海宝钢建设有限公司


 上海錦江航運有限公司
 SHANGHAI JINGJIANG CORPORATION LTD
 香港 ↔ 上海全貨箱班輪

名	收貨	截貨	到/離港
洋 LD OCEAN V-3	—	—	18-19/7
洋 LD OCEAN V-4	22/7	28/7	30-31/7
洋 LD OCEAN V-5	3/8	9/8	11-12/8

運代理: 5-8449193-5
 收貨站: 青洲大集運 電話: 0-4972411
 0-4971084

華潤集團副董事長張建華說

內地貨品輸港減少 上半年下降約兩成

主因本港消費力弱及外圍保護主義抬頭

【本報訊】華潤集團副董事長張建華昨日表示，今年上半年內地貨品輸港減少，主因本港消費力弱及外圍保護主義抬頭。他指出，今年上半年內地貨品輸港總額約為一百一十億元，較去年同期減少約兩成。其中，主要貨品如棉紗、棉布、毛織品、紙張、五金、化工品等，均有不同程度的減少。張建華指出，本港消費力弱是導致內地貨品輸港減少的主要原因。他指出，本港經濟增長放緩，市民消費信心不足，導致對內地貨品的需求減少。此外，外圍保護主義抬頭也是導致內地貨品輸港減少的原因。他指出，一些國家對進口貨品採取了保護措施，如提高關稅、實施配額等，這也導致了內地貨品輸港減少。張建華表示，華潤集團將繼續關注市場動態，並採取相應措施，以應對市場變化。



貿易與投資 出刊六、四、二周每

內地近期收縮外匯 無得高級技術引進

柏圖電腦總經理陳仲華表示

【本報訊】柏圖電腦總經理陳仲華表示，內地近期收縮外匯，導致無得高級技術引進。他指出，內地政府為了控制外匯流失，對進口高級技術設備採取了嚴格限制措施。這使得一些高科技企業無法從國外引進先進設備，從而影響了企業的技術研發和生產能力。陳仲華指出，這種情況對高科技產業的發展是不利的。他呼籲政府放寬對外匯進口的限制，以促進高科技產業的發展。

食米爭取市場 趨向小型包裝

飛利浦與江蘇合作

【本報訊】飛利浦與江蘇合作，食米爭取市場，趨向小型包裝。飛利浦公司表示，為了滿足不同消費者的需求，他們將推出更多小型包裝的食米產品。這將有助於消費者更方便地購買和儲存食米。此外，飛利浦公司還將加強與江蘇省的合作，以擴大食米在該省的銷售量。

飛利浦與江蘇合作 在南京設廠

飛利浦佔三成股權八七年投產

【本報訊】飛利浦與江蘇合作，在南京設廠，飛利浦佔三成股權八七年投產。飛利浦公司表示，該廠將生產各種電子產品，如電視機、收音機等。該廠的建成將有助於飛利浦公司擴大在中國市場的銷售量，並為當地創造就業機會。飛利浦公司還表示，他們將繼續與江蘇省合作，開發更多高科技產品。

晉糧油食品自營出口

天津深圳辦事處負責倉貯等保證交貨準

【本報訊】晉糧油食品自營出口，天津深圳辦事處負責倉貯等保證交貨準。晉糧油食品公司表示，他們將直接與國外客戶進行貿易，並通過天津和深圳辦事處負責倉貯和運輸工作。這將有助於公司降低運輸成本，並提高交貨準。公司還表示，他們將繼續擴大出口業務，為客戶提供更多優質產品。

上半年棉紗供應多

棉紡業受水貨衝擊

【本報訊】上半年棉紗供應多，棉紡業受水貨衝擊。棉紡業協會表示，由於上半年棉紗供應量大，導致市場價格下降。此外，水貨的湧入也對棉紡業造成了嚴重衝擊。協會呼籲政府採取措施，以保護棉紡業的利益。同時，棉紡業企業也應加強管理，提高產品質量，以應對市場競爭。

私人財務顧問公司陳文光預料

美元跌幅將會持續

【本報訊】私人財務顧問公司陳文光預料，美元跌幅將會持續。他指出，由於美國經濟增長放緩，市場對美元的信心不足，導致美元匯率持續下降。陳文光認為，這種情況將在一段時間內持續下去。他建議投資者應關注美元匯率走勢，並根據市場情況調整投資策略。

美國商會設新部門 專辦會議及座談會

過去十二個月已辦五十個簡介會

【本報訊】美國商會設新部門，專辦會議及座談會，過去十二個月已辦五十個簡介會。美國商會表示，新部門將為會員提供各種會議和座談會服務，以促進會員之間的交流和合作。此外，新部門還將負責組織各種簡介會，向公眾介紹商會的工作和服務。美國商會還表示，他們將繼續擴大服務範圍，為會員提供更多優質服務。

中國信託在港集資

銀團成員已增至十八家

【本報訊】中國信託在港集資，銀團成員已增至十八家。中國信託表示，該銀團將為中國信託提供融資支持，以擴大其在香港市場的業務。銀團成員包括多家知名銀行和金融機構。中國信託還表示，他們將繼續加強與銀團成員的合作，以確保集資工作的順利進行。

香港外貿增的原因

金銀幣

【本報訊】香港外貿增的原因，金銀幣。香港貿易發展局表示，香港外貿增長的主要原因是金銀幣貿易的興旺。金銀幣貿易為香港帶來了巨大的貿易額，並創造就業機會。貿易發展局還表示，香港將繼續加強與國際金銀幣市場的聯繫，以促進外貿的進一步增長。

金價反復上升

報二九四九元

【本報訊】金價反復上升，報二九四九元。金價市場表示，由於市場對金價走勢的預期不一，導致金價出現反復上升的情況。目前，金價已回升至二九四九元。金價市場還表示，他們將繼續關注金價走勢，並為投資者提供相關信息。

東亞銀行郭碧豪表示

不少存款利息高

【本報訊】東亞銀行郭碧豪表示，不少存款利息高。郭碧豪指出，東亞銀行將為客戶提供更多高利率的存款產品，以吸引存款。這將有助於東亞銀行擴大存款規模，並提高資金實力。郭碧豪還表示，東亞銀行將繼續關注市場動態，並為客戶提供更多優質服務。

會討研辦會協理管

向動新業券證論討

【本報訊】會討研辦會協理管，向動新業券證論討。證券業協會表示，該協會將組織專家對新業券證進行討論和評估。這將有助於協會了解市場對新業券證的需求，並為政府提供參考意見。協會還表示，他們將繼續加強與政府的溝通和協調，以促進證券市場的發展。

降下再元美洲歐

揚上面全市股日

【本報訊】降下再元美洲歐，揚上面全市股日。歐洲股市表示，由於歐洲經濟增長放緩，導致歐洲股市出現下降趨勢。然而，美洲股市則表現強勁，出現全面上漲。這反映了投資者對美洲經濟前景的信心。股市還表示，他們將繼續關注股市走勢，並為投資者提供相關信息。

【本報訊】晉糧油食品自營出口，天津深圳辦事處負責倉貯等保證交貨準。晉糧油食品公司表示，他們將繼續擴大出口業務，為客戶提供更多優質產品。公司還表示，他們將加強與天津和深圳辦事處的合作，以提高倉貯和運輸效率。

【本報訊】晉糧油食品自營出口，天津深圳辦事處負責倉貯等保證交貨準。晉糧油食品公司表示，他們將繼續擴大出口業務，為客戶提供更多優質產品。公司還表示，他們將加強與天津和深圳辦事處的合作，以提高倉貯和運輸效率。

有成行貨箱運輸公司

Authorized HK-Canton Drayage Service

九龍彌敦道563號交通銀行大廈1402室
電話：3-301385-3, 3-309003, 3-301183
廣州辦事處：廣州市糧油食品進出口公司
地址：廣州市人民南路163號
電話：83530, 89661

香港—往來—廣州市及廣東省各地代客
報關，直接運至收貨人地址，貨運齊備，
免稅，免口貨運，直接往來貨運碼頭
報關，不另收費。

承接陸路全貨櫃拖運服務

明興貨箱運輸有限公司

MING HING CONTAINER TRANSPORTATION CO., LTD.

本公司承運往來港穗及廣東省各地陸路運輸，並備有貨櫃車、吊機車及各噸位大小貨車運輸服務。

香港聯絡處：九龍彌敦道563號
廣州聯絡處：廣州市糧油食品進出口公司
電話：3-341138, 3-841105-8
廣州聯絡處：3-9788
廣州聯絡處：7-4835
佛山聯絡處：廣州市運輸聯合公司
(佛山市南堤路22號)
佛山聯絡處：86204, 86514, 86159

德發運輸公司

中國對外貿易運輸總公司
廣州市分公司
香港中環貿易公司

本公司承運港穗及廣東省內各地裝箱運輸業務
承辦由國內及國外進出口貨物託運

廣州市—香港—世界各地
全貨櫃運輸服務
代客辦理進出口貨物報關手續
歡迎電話垂詢

聯航船務公司

JOINT MARITIME CO., LTD.

香港—印尼定期航線
直航：棉蘭、三寶壟、泗水
M.V. NEW HERO NO. 2
新海和號
M.V. NEW ANGELITA
新安順
M.V. WISING
恒昇

船名：永勝利
逢星期二、四、六開航
船名：森榮號、德興
逢星期二、四、六開航
船名：永勝利
逢星期二、四、六開航

永利船務公司

WING LEE SHIPPING COMPANY
澳門內港22號碼頭三樓
電話：88310 WLCOM 電話：77312, 78703

香港—珠海
船名：森榮號、德興
逢星期二、四、六開航
船名：永勝利
逢星期二、四、六開航

刊特

會覽品商出省面山

穀物油料名酒凍肉活牛

晉糧油食品自營出口

天津深圳辦事處負責倉貯等保證交貨準

省糧油分公司經營進口包裝設備等業務

杏花村汾酒味醇和

成，深蒙國際市場歡迎

山西杏花村汾酒，自古以來，馳名中外，其酒味醇和，入口清香，為我國酒中之冠。近年來，由於國際市場對我國名酒的需求日益增加，山西杏花村汾酒公司，為擴大出口，特在天津、深圳設立辦事處，負責倉貯、運輸、銷售等業務，保證交貨準時，價格公道。此外，該公司還經營進口包裝設備等業務，歡迎各界垂詢。



山西杏花村汾酒，味醇和，深蒙國際市場歡迎。

中國名釀「竹葉青」

香甜綿軟滋補健身

每年供港澳市場三至四百噸

「竹葉青」是我國名釀之一，其酒味香甜，綿軟滋補，具有健身之效。近年來，由於港澳市場對我國名酒的需求日益增加，每年供港澳市場三至四百噸。該酒由名師精製，選料上乘，釀造工藝精湛，為酒中之佳品。



中國名釀「竹葉青」，香甜綿軟滋補健身，每年供港澳市場三至四百噸。

山西雜豆營養豐富

綠豆清熱解毒 蠶豆豌豆供出

山西雜豆，營養豐富，為我國糧食之重要組成部分。其中，綠豆具有清熱解毒之效，蠶豆、豌豆則供出量大。近年來，由於國際市場對我國雜豆的需求日益增加，山西雜豆生產量逐年上升，出口量亦隨之增加。

輕工業品出口大增

玻璃器皿不銹鋼餐具物美價廉

山西省輕工業品出口，近年來呈現大幅增長之勢。其中，玻璃器皿、不銹鋼餐具等產品，因其物美價廉，深受國際市場歡迎。這些產品主要出口至東南亞、歐洲等地，為我國輕工業的發展做出了重要貢獻。

燕麥片營養價值高

燕麥片為營養豐富之食品，對人體健康大有裨益。

燕麥片，營養豐富，易於消化，為營養豐富之食品。近年來，由於國際市場對燕麥片的需求日益增加，我國燕麥片生產量逐年上升，出口量亦隨之增加。燕麥片不僅可作為早餐食品，還可作為營養補充品，對人體健康大有裨益。

「雙A」蝶花洗衣粉

加香濃縮潔力特強

「雙A」蝶花洗衣粉，加香濃縮，潔力特強，為家庭洗衣之佳品。該洗衣粉採用優質原料，經科學方法精製而成，具有去污力強、留香持久等特點。近年來，由於國際市場對我國洗衣粉的需求日益增加，「雙A」蝶花洗衣粉出口量逐年上升，深受廣大消費者喜愛。

雲南錫礦產量逾五億噸

探明儲量逾五億噸，為我國重要金屬礦產。

雲南省錫礦產量豐富，探明儲量逾五億噸，為我國重要金屬礦產。近年來，由於國際市場對錫的需求日益增加，雲南省錫礦生產量逐年上升，出口量亦隨之增加。雲南省錫礦的開發，對我國錫工業的發展具有重要意義。

大理石花崗石

板料光潔平整

大理石、花崗石，板料光潔平整，為建築裝飾之佳品。近年來，由於國際市場對大理石、花崗石的需求日益增加，大理石、花崗石生產量逐年上升，出口量亦隨之增加。大理石、花崗石的開發，對我國建築裝飾業的發展具有重要意義。

漆面光潔彩繪富麗美觀實用

年出口逾百萬美元

雲南錫礦產量逾五億噸

漆面光潔，彩繪富麗，美觀實用，為建築裝飾之佳品。近年來，由於國際市場對我國漆面光潔彩繪的需求日益增加，我國漆面光潔彩繪生產量逐年上升，出口量亦隨之增加。漆面光潔彩繪的開發，對我國建築裝飾業的發展具有重要意義。

雲南錫礦產量逾五億噸

探明儲量逾五億噸，為我國重要金屬礦產。

雲南省錫礦產量豐富，探明儲量逾五億噸，為我國重要金屬礦產。近年來，由於國際市場對錫的需求日益增加，雲南省錫礦生產量逐年上升，出口量亦隨之增加。雲南省錫礦的開發，對我國錫工業的發展具有重要意義。

飛利浦佔三成股權八七年投產
「本報訊」飛利浦公司與中國電子工業部合作，在中國廣東省設立飛利浦電子有限公司，該公司佔三成股權，預計八七年投產。該公司主要生產彩色電視機、收音機等電子產品，將為我國電子工業的發展做出貢獻。

香港外貿增的原因
「本報訊」據香港貿易發展局公佈，去年香港外貿總額達一千八百億元，較前年增長百分之十。其主要原因有三：一是國際市場對香港出口產品需求增加；二是香港出口產品競爭力強；三是香港貿易環境優越。

雲南錫礦產量逾五億噸
「本報訊」雲南省錫礦產量豐富，探明儲量逾五億噸，為我國重要金屬礦產。近年來，由於國際市場對錫的需求日益增加，雲南省錫礦生產量逐年上升，出口量亦隨之增加。雲南省錫礦的開發，對我國錫工業的發展具有重要意義。

有威行貨箱運
「本報訊」有威行貨箱運，為廣大客戶提供優質、快捷的貨運服務。該行擁有先進的貨運設備，專業的運輸隊伍，可承接各種貨物的運輸業務。歡迎各界垂詢。

<p>都銀 江珠</p> <p>映戲重慶場五天今 片炬光風影七級寶閣奇 作之命博正真。毛不人深</p> <p>藏西秘神</p> <p>激靈最莊。戰奇弄天 鬧宵下天。夫多妻一</p> <p>殊狗門手蛇拳龍。場早今都銀</p>	<p>珠明。慶音</p> <p>場五今映週三第 ☆版語英珠明。白對語粵☆</p> <p>踪仙域魔</p> <p>差神感紹先場午昔。四。雨後 宵戰學盤介復夜慶場點院天 門死生。場夜午慶音晚今</p> <p>蘇半拜壽團午春粉點人點明 小早十慶發夜上發場激半殊 小場點禮成教春粉紅四發十</p>	<p>石寶樂新</p> <p>k657116 k618167</p> <p>場午加週 夜開場 場五天今</p> <p>笑美統開慶組少開鳴黃 王片請府。奇。女。心。百</p> <p>鬼心開 假暑假</p> <p>奇仙慶午快 午加新週 緣履夏夜樂 場夜開都天</p> <p>時鐘樓十 樂快 鈔春八 惹思 場今早</p> <p>風石寶 仔百呢樂新 場今早 灰石 厭莊</p>	<p>樂快都新</p> <p>k665148 k773496</p> <p>寄組少開鳴黃 場五 今天 麗節女。心。百</p> <p>鬼心開 假暑假</p> <p>奇仙慶午快 午加新週 緣履夏夜樂 場夜開都天</p> <p>時鐘樓十 樂快 鈔春八 惹思 場今早</p> <p>風石寶 仔百呢樂新 場今早 灰石 厭莊</p>	<p>都美都富聲樂</p> <p>場午加週 夜開場 場五天今</p> <p>笑美統開慶組少開鳴黃 王片請府。奇。女。心。百</p> <p>鬼心開 假暑假</p> <p>寄交 都美 貴先 都富 場今 雷文 姪生 早</p>	<p>地森柏。皇信。華</p> <p>場午加週 夜開場 場五天今</p> <p>笑美統開慶組少開鳴黃 王片請府。奇。女。心。百</p> <p>鬼心開 假暑假</p> <p>淫 油 神摩福 出雙龍場今 種地膠 探登星 海龍率。早</p>	<p>場五今天今 場夜午加末週 寄組少開鳴黃 麗節女。心。百</p> <p>放暑假 開心鬼</p> <p>宜不童兒 主郊郊。兒珍 演呢天龍運將</p>	<p>場五今天今 場夜午加末週 寄組少開鳴黃 麗節女。心。百</p> <p>放暑假 開心鬼</p> <p>宜不童兒 主郊郊。兒珍 演呢天龍運將</p>	<p>場五今天今 場夜午加末週 寄組少開鳴黃 麗節女。心。百</p> <p>放暑假 開心鬼</p> <p>宜不童兒 主郊郊。兒珍 演呢天龍運將</p>	<p>映戲今天今 八四12時三每 點點點開場天 。價銀加不。 佳 人亂 世 亂 差神感場午後 宵戰學盤介復夜 門死生。場夜午慶音晚今</p> <p>式方場半今晚 ！位女。站早</p>
--	---	--	---	--	---	--	--	--	---

②刊特

會展品商口出省面山

土畜品出口貨源豐富

核桃、豬鬃、皮革、皮製品銷歐美亞四十四國地區

歡迎合資經營加工定牌生產等正式合作

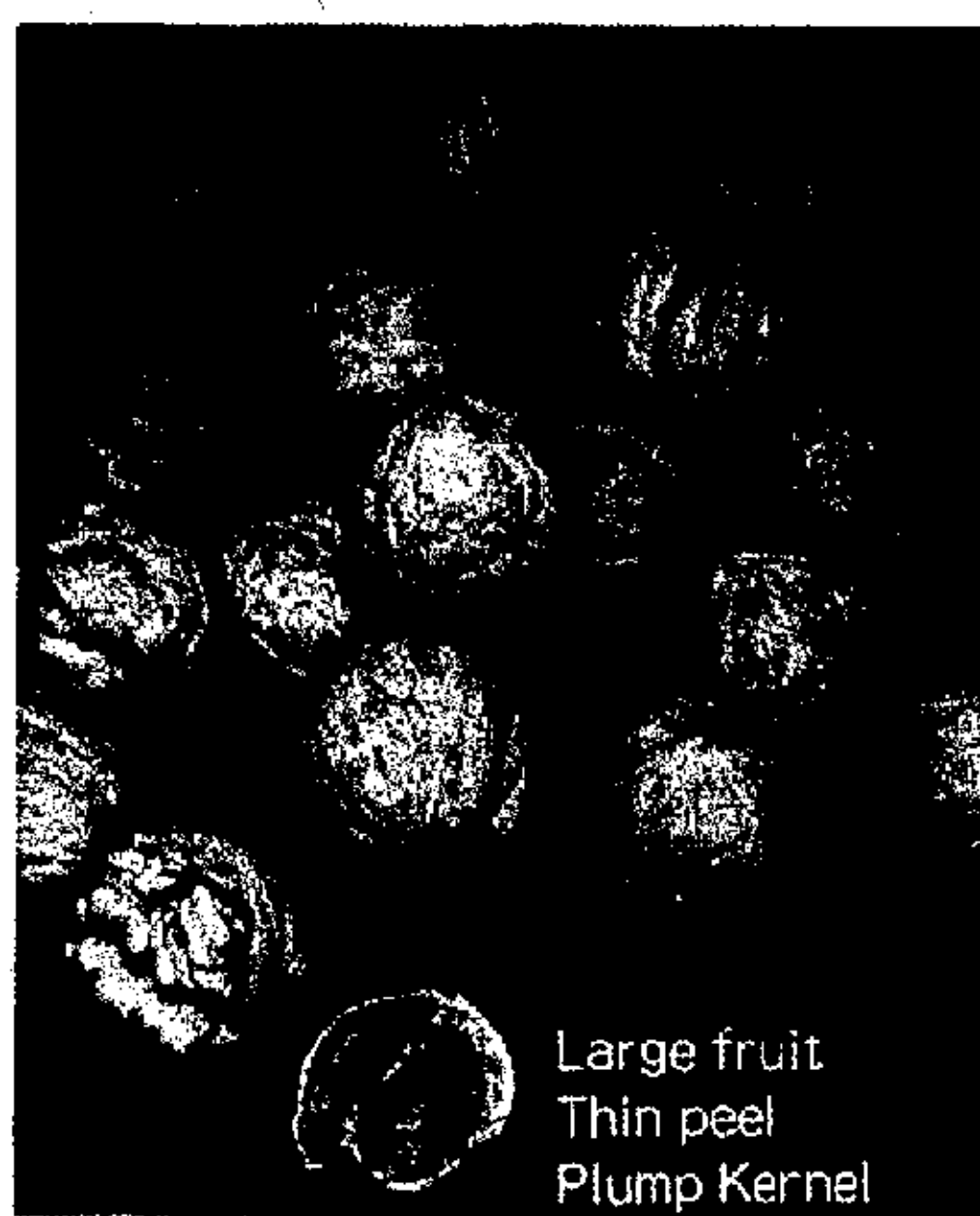
山西地處黃河中游，氣候溫和，資源豐富，農林牧業，種類繁多，產量豐富，產品銷路廣，深受國內外客商歡迎。山西土畜品出口貨源豐富，歡迎合資經營加工定牌生產等正式合作。

北嶽恒山挺拔險峻

盛產黃芪舉世聞名

正北芪質適中而綿細維少粉性足

山西北嶽恒山，雄峙於晉北，山勢險峻，風景名勝。恒山盛產黃芪，舉世聞名。正北芪質適中而綿細維少粉性足。



核桃的滿殼粒形、薄皮大個

晉核桃仁馳名中外

美味可口的核桃，馳名中外。晉核桃仁馳名中外，全國三大核桃仁產區之一，數量質量居首。



北芪王藥性強 藥酒泡酒滋補中氣

北芪王藥性強

北芪王藥性強，藥酒泡酒滋補中氣。本品選用優質黃芪，配以名貴藥材，精心炮製而成。

老陳醋 食味佳

老陳醋 食味佳，除堅積降血壓。本品選用優質小麥，經傳統工藝釀造而成。

玻璃器皿潔白透亮

玻璃器皿潔白透亮，品質優良。本品選用優質玻璃原料，經精確加工而成。

山西銅製品

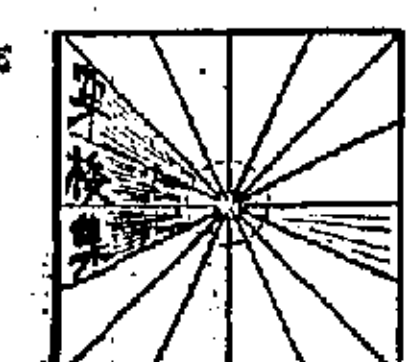
山西銅製品，工藝精湛。本品選用優質銅材，經傳統工藝鑄造而成。

沙棘果汁果酒果片

沙棘果汁果酒果片，含多種維他命，強身健體。本品選用優質沙棘果，經科學方法提取而成。



沙棘果汁果酒果片



李教授指出...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

江怡...

一份計劃...

仁主要出口國，出口大、皮薄、色白、肉
的百分之五十以上。左權、黎城等縣，年留
蠶之一，所產蠶二
核批，批二半最

醫藥，醫療器械的來料加工、補償貿易等

提取而製成，營養獨特，具有延緩人體細胞改善心功能，補脾健腎，生津止渴等功效；

有積極的作用，因此，沙棘飲料和沙棘食品
或宜，可作為運動員、老年人、孕婦和兒童

痰寬胸，補脾健胃，增除疲勞，延年益壽之奇功。

欽，解

1

